Porównanie tłumaczeń Objawienie 21:17

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | I zmierzył mur jego sto czterdzieści cztery łokcie miarą człowieka co jest zwiastuna |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Zmierzył też jego mur – sto czterdzieści cztery łokcie\* miary ludzkiej, która była (miarą) anioła.[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | I zmierzył mur jej sto czterdzieści cztery łokcie, miarą człowieka, ta jest zwiastuna. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | I zmierzył mur jego sto czterdzieści cztery łokcie miarą człowieka co jest zwiastuna |

1. 1) 144 łokcie to 64.8 m; może chodzić o wys. lub szer. muru. [↑](#footnote-ref-2)